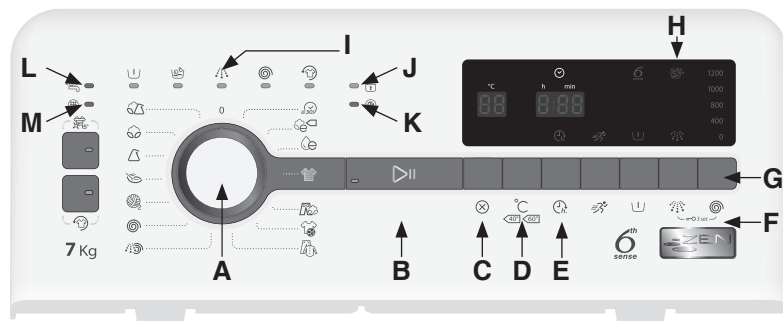


# PROGRAMMATABEL



- A. Programma-keuzeknop
- B. Knop "Start/Pauze"
- C. Knop "Reset/Afpompen"
- D. Knop "Temperatuur"
- E. Knop "Start selectie"
- F. Kinderslot knoppen  $\rightarrow$  3 sec
- G. Knop "Centrifugeren"
- H. Indicatie van excessieve dosering van het wasmiddel
- I. Programmafase-indicator



- J. Indicatie "Deur open"
  - K. Indicatie "Service"
  - L. Indicatie "Kraan dicht"
  - M. Indicatie "Pomp schoonmaken"
- Deze wasmachine is uitgerust met automatische veiligheidssystemen die storingen in het beginstadium herkennen en signaleren, en overeenkomstig reageren, b.v.:

Programma	Temperatuur	Onderhouds-labels	Max. belading kg	Wassoort / Opmerkingen <i>- Houdt u bij de temperatuurkeuze aan de aanwijzingen van de fabrikant die zijn vermeld op het label</i>	Wasmiddel en nabehandlungsproducten			Er kunnen extra functies worden geselecteerd					Max. centrifugeersnelheid rpm		
					Voor-was	Hoofd-was	Wasver-zachter	Kleuren 15°	Kleding laten verfrissen	Start selectie	Snel	Voor-was		Intensief spoelen	Centrif
<b>Gemengde was</b>	koud - 60°C		3.0	Licht tot normaal vervuild stevig wasgoed van katoen, linnen, synthetische vezels en gemengde weefsels. Effectief programma van één uur. Zorg ervoor dat u alleen dezelfde kleuren samen in de machine wast.	-	Ja	*	*	*	*	-	-	*	*	max.
<b>Kookwas/Bonte was</b>	koud - 95°C		7.0	Beddengoed, tafellakens, ondergoed, handdoeken, overhemden etc. van katoen of linnen, normaal tot sterk vervuild.	*	Ja	*	*	*	*	*	*	*	*	max.
<b>Synthetisch</b>	koud - 60°C		3.0	Blouses, overhemden, overalls etc. van polyester (Diolen, Trevira), polyamide (Perlon, Nylon), normaal vervuild.	*	Ja	*	*	*	*	*	*	*	*	max
<b>Fijne was</b>	koud - 40°C		1.5	Gordijnen, jurken, rokken, overhemden en blouses van tere weefsels.	*	Ja	*	*	*	*	-	*	-	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Wol</b>	koud - 40°C		1.0	Wollen kleding, aangeduid met het etiket van Woolmark en met de aanduiding van de mogelijkheden om in wasmachine te wassen, zowel als textiel van zijde (houdt u zich aan het symbool van zorg!), linnen, wol en viscose aangeduid met het etiket handwassen.	-	Ja	*	*	*	*	-	-	-	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Snel was 30'</b>	koud - 30°C		3.0	Licht gebruikte kleding uit katoen, polyester, polyamide en hun mengsels met katoen. Kort programma voor het verversen van uw linnen.	-	Ja	*	*	*	*	-	-	-	*	max.
<b>Katoen</b>	40 - 60°C		7.0	Gewoonlijk vervuild katoenen kleding. Bij 40 °C en 60 °C standaard katoenprogramma en de voordeligste programma als er gaat om gecombineerd verbruik van water en energie voor het wassen van katoenen kleding. - Referentieprogramma voor energetisch etiket van wasmachine.	-	Ja	*	-	*	*	-	-	*	*	max.
<b>AquaEco</b>	koud - 40°C		2.5	Licht vervuild wasgoed van synthetische vezels, of synthetische stoffen gemengd met katoenen kledingstukken. Energiezuinig programma met een zeer laag waterverbruik. Gebruik vloeibaar wasmiddel en de laagst aanbevolen hoeveelheid voor ongeveer 2.5 kg wasgoed. Gebruik geen wasverzachter.	-	Ja	-	*	*	*	-	-	-	*	max.
<b>Kleuren</b>	koud - 60°C		4.0	Witte en pastelkleurige kleding van fijne stoffen. Voorzichtig wasprogramma om te voorkomen dat uw wasgoed grauw of geel wordt. Gebruik een intensief wasmiddel en indien nodig ook vlekkenverwijderaars of bleekmiddelen op basis van zuurstof. Gebruik geen schuurmiddelen.	*	Ja	*	*	*	*	*	*	*	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Jeans</b>	koud - 60°C		4.0	Gewoon vervuilde katoenen jeanskleding en kleding van soortgelijke materialen, zoals broek of jassen. Bij donkere jeanskleding maakt u gebruik van een speciaal wasmiddel voor donker wasgoed.	*	Ja	*	*	*	*	*	*	*	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Sport</b>	koud - 30°C		3.0	Gewoon vervuilde en bezwete sportkleding van jersey of microvezel. Het programma bevat ook een extra voorwas programma – voeg het wasmiddel in een wasmiddelbakje voor de voorwas. Maak geen gebruik van wasverzachter.	*	Ja	*	*	*	*	*	*	*	*	max.
<b>Formele kleding</b>	koud - 40°C		1.5	Hemden en bloezen van katoen, linnen, syntetische vezels of mengsels daarvan. Zacht wasprogramma voor weinig gebruikte of licht vervuilde fijne kleding. Wij raden u aan om eerst mogelijke vlekken te behandelen.	*	Ja	*	*	*	*	-	*	-	*	800 <sup>1)</sup>
<b>Spoelen &amp; Centrifugeren</b>	-	-	7.0	Gelijk aan de laatste spoelcyclus en de laatste centrifugercyclus van het programma "Kookwas".	-	-	*	-	*	*	-	-	*	*	max.
<b>Centrifugeren</b>	-	-	7.0	Bij dit programma wordt zeer intensief gecentrifugeerd. Gelijk aan de centrifugeercyclus van het programma "Kookwas".	-	-	-	-	*	*	-	-	-	*	max.

Ja = dosering vereist / \* = optioneel

<sup>1)</sup> Voor een betere verzorging van de stukken is de centrifugeersnelheid beperkt in deze programma's.

## VERBRUIKSgegevens

Energieverbruik in uit-modus 0,11 W / in niet uitgeschakelde modus 0,11 W.

Programma	Temperatuur (°C)	Belading (kg)	Water (l)	Energie (kWh) zonder "Snel"	Geschatte programmaduur (uren : minuten)		Gemiddelde inhoud van de resterende vochtigheid (%)***	
					zonder "Snel"	met "Snel"	1000 rpm	1200 rpm
Gemengde was	40	3.0	45	0.43	1:00	–	64	60
Kookwas	95	7.0	58*	2.00	2:35	2:00	65	55
Bonte was	60	7.0	54	1.10	2:35	1:45		
Bonte was	40	7.0	64	0.90	3:00	1:30		
Synthetisch	60	3.0	54*	0.89	2:15	0:59	40	36
Synthetisch	40	3.0	50	0.56	2:15	0:59		
Fijne was	40	1.5	50	0.55	0:45	–		
Wol	40	1.0	40	0.55	0:35	–		
Snel was 30'	30	3.0	42	0.25	0:30	–		
AquaEco	40	2.5	19	0.43	1:00	–		
Kleuren	40	4.0	67	0.50	1:20	1:00		
Jeans	40	4.0	41	0.58	1:30	1:10		
Sport	30	3.0	50	0.45	2:05	1:14		
Formele kleding	40	1.5	50	0.55	0:45	–		
eKatoen**	60	7.0	48	0.90	4:00	–	62	44
eKatoen**	60	3.5	34	0.75	2:50	–		
eKatoen**	40	3.5	34	0.65	2:50	–		

De gegevens met betrekking tot het verbruik zijn vastgesteld in genormaliseerde omstandigheden in overinstemming met de norm IEC/EN 60 456. Bij huishoudelijk gebruik kan het verbruik afwijken van de in de tabel vermelde waarden op grond van de waterdruk, de temperatuur van het toegevoerde water, de belading en het type wasgoed. Het water- en energieverbruik betreffen de standaardinstelling van de werkwijze van programma's; de keuze van speciale selecties of wijziging van de rotatiesnelheid of temperatuur zal dit verbruik veranderen.

Duur van het programma kan verschillen van de boven vermelde waarden, want het hangt van de werkelijk toegepaste werkvoorwaarden af (zie: "Gids voor het oplossen van problemen" in Uw Gebruikshandleiding).

\* Om de watertemperatuur te verlagen, wordt koud water toegevoegd aan het einde van de hoofdwascyclus, voordat het water wordt afgepompt.

\*\* Referentieprogramma's voor Energetisch etiket. Vanwege energiebesparingsredenen kan de daadwerkelijke watertemperatuur afwijken van de aangegeven watertemperatuur.

\*\*\* Na de beëindiging van het programma en het centrifugeren bij de hoogste snelheid, in de default programma instelling.

## VOORBEREIDING WASCYCLUS

1. Trommel vullen, deur sluiten en controleren, of deze gesloten is.
2. Wasmiddelen en alle stoffen vullen, zoals het op de andere zijde en in de gebruiksaanwijzing staat.
3. Wasmiddelbakje sluiten.
4. De **programmakieler** instellen op het gewenste programma. Op tijdsdisplay ziet u de lengte van gekozen programma (in uren en minuten) en de indicator **"Start/Pauze"** knippert. Temperatuur en snelheid van centrifugeren kan ingesteld worden door het instellen van knoppen „Temperatuur“ en „Centrifugeren“. Als het programma direct na het selecteren niet wordt gestart, gaat de wasmachine na ongeveer een kwartier automatisch uit. Om de machine weer in te schakelen draait u de programmakielerknop op "O" en daarna weer op het gewenste programma.

## KIES DE GEWENSTE FUNCTIE(S)

Op ieder gewenst moment tijdens het programma kan een optie worden in- of uitgeschakeld. De optie wordt toegepast zolang de betreffende programmafase nog niet is uitgevoerd.

### Knop "Kleuren 15"

- Maakt ecologisch wassen met energiezuinig waterverwarming mogelijk, terwijl er de goede resultaten van het wassen worden behouden.
- Bij deze mogelijkheid worden de heldere kleuren langer gehouden, wat is bewezen op basis van de toets en de goedkeuring door WFK, het Duitse onderzoeksinstituut.
- Het is aanbevolen voor licht vervuilde kleding zonder vlekken.

- Om de goede resultaten bij het wassen te bereiken gebruik bij deze keuze de wasmiddelen voor het koud wassen.
- Kan niet worden gebruikt voor katoen 70 – 95 °C.

### Knop "Kleding laten verfrissen"

- Kies deze mogelijkheid indien u het wasgoed uit de wasmachine niet onmiddellijk na de beëindiging van het programma kunt nemen of indien u vergeet het wasgoed uit de wasmachine nemen. Deze mogelijkheid maakt u het mogelijk om uw wasgoed fris te houden.
- Na de beëindiging van het programma start de wasmachine de kleding verfrissen in regelmatige intervallen.
- Na de activering van dit programma gloeit de knop "Kleding laten verfrissen" en op de display ziet u het symbool van het programma.
- Na de beëindiging van het programma van het wassen is de regelmatige verfrissing ongeveer 6 uur actief en u kunt het stoppen door op de knop "Kleding laten verfrissen" weer te drukken. Na een kort ogenblik kunt u de deur openen.
- Na de beëindiging van "Kleding laten verfrissen" ziet u "End" op de display.

### Knop "Snel"

- Het maakt sneller wassen mogelijk door het verkorten van de duur van het programma.
- Het is aanbevolen alleen voor de licht vervuilde kleding.

### Knop "Voorwas"

- Alleen nuttig voor sterk vervuilde wasgoed (bijvoorbeeld bij zand, korrelig vuil) Het programma duurt ongeveer 15 minuten langer.
- Gebruik geen vloeibaar wasmiddel voor de hoofdwas als u de functie Voorwas heeft geselecteerd.

## Knop "Intensief spoelen"

- De hoeveelheid water wordt verhoogd om intensiever te spoelen.
- Deze functie is met name geschikt in gebieden met zeer zacht water, voor wasgoed van baby's en van personen die last hebben van allergische reacties.

## Knop "Centrifugeren"

- Aan ieder programma wordt automatisch een maximale centrifugeersnelheid toegekend.
- Druk op de knop om een andere centrifugeersnelheid in te stellen.
- Als de centrifugeersnelheid "0" wordt ingesteld, wordt het centrifugeren aan het einde geannuleerd, maar wordt er wel tussentijds gecentrifugeerd tijdens het spoelen. Het water wordt dan alleen afgepompt

## START-SELECTIE

Met de "Start selectie" kunt u het tijdstip instellen waarop de was gedaan wordt, bijvoorbeeld's nachts bij het voordelige elektriciteitsstarief.

- Stel het programma, centrifugeersnelheid en de extra functies in.
- Druk op de knop "Start selectie" om het gewenste aantal uren (van 1 tot 24) te selecteren.
- Start het programma (zie "Een programma starten"). Het indicatielampje naast de knop "Start selectie" gaat branden en gaat uit wanneer het programma begint.
- Nadat u op de knop **"Start/Pauze"** heeft gedrukt, begint het aftellen van de tijdsvertraging. De indicatie van de vertraging op het display verdwijnt wanneer het programma start en wordt vervangen door de resterende programmatijd.
- Nadat de functie **"Start/Pauze"** is geactiveerd, kan het aantal uren verminderd worden door opnieuw op de knop "Start selectie" te drukken.

## De "Start selectie"

..voordat u op de knop **"Start/Pauze"** drukt:

- Draai de programmakielerknop naar een andere stand of druk op de knop **"Reset/Afpompen"**.

..nadat u op de knop **"Start/Pauze"** hebt gedrukt:

- Houd de knop **"Reset/Afpompen"** minimaal 3 seconden ingedrukt. Het indicatielampje van de startselectie gaat uit.

## EEN PROGRAMMA STARTEN

Open de watertoevoer en druk op de knop **"Start/Pauze"**. Flikkerend controlelampje van de knop **"Start/Pauze"** start te gloeien zonder onderbreking. Lampje „deur geopend" stopt en het symbool van het wassen gloeit, wat betekent, dat het programma is gebruikt. In sommige fasen is de resterende tijd opnieuw berekend - in dat geval **de resterende tijd van het wassen wordt vervangen door animatie.**

## INDICATIE "DEUR OPEN"

Voor de start en na het einde van een programma brandt het lampje om aan te geven dat de klep kan worden geopend. Zolang er een wasprogramma wordt uitgevoerd, blijft de klep vergrendeld en mag deze in geen geval met kracht worden geopend. Raadpleeg het gedeelte "Een programma dat wordt uitgevoerd annuleren (resetten) voor het einde van het programma" wanneer de klep om welke reden dan ook moet worden geopend terwijl er een programma draait.

## KINDERSLOT = 3 sec

De knoppen op het bedieningspaneel kunnen worden vergrendeld voor onbevoegd gebruik (bv. kinderen).

- Druk gelijktijdig beide knoppen van het kinderslot en houd ze gedurende minstens 3 seconden ingedrukt. Het symbool van sleutel wordt op de display afgebeeld.
- Om het toetsenbord te ontgrendelen: volg dezelfde stappen.

## FOUTINDICATIES

In geval van een storing of een abnormale werking gebruik "Aanwijzingen voor de aanpak van storingen" in uw Gebruikershandleiding.

**"Kraan dicht"** – Geen water of gebrek aan water aan de toevoer.

**"Service"** – Het falen of de storing van een elektrische component.

**"Pomp schoonmaken"** – Het afvalwater werd niet weggepompt.

**Het centrifugetoerental op de display knippert:**

Onbalans tijdens het centrifugeren

## EINDE PROGRAMMA

- Het controlelampje "Deur open" brandt en de display toont "End". Na ongeveer een kwartier wordt de wasmachine volledig uitgeschakeld, waardoor minder energie wordt verbruikt.
1. Draai de programmakielerknop naar "O".
  2. Draai de kraan dicht.
  3. Open de klep en de trommel en haal het wasgoed uit de machine.
  4. Laat de klep enige tijd open, zodat de binnenkant van het apparaat kan drogen.

## INDICATIE VAN EXCESSIEVE DOSERING VAN HET WASMIDDEL

Het symbool licht op aan het einde van het programma, als er te veel wasmiddel wordt gebruikt. Bij het volgende wassen gebruik minder wasmiddel. Als het symbool "Fod" op de display staat, wordt het wassen door teveel schuim onderbroken; zie "Aanwijzingen voor de aanpak van storingen" in uw Gebruikershandleiding.

## EEN PROGRAMMA EN/OF EXTRA FUNCTIES WISZIGEN NADAT EEN PROGRAMMA IS GESTART

1. Druk op de knop **"Start/Pauze"** om het programma te onderbreken. De indicator knippert.
2. Kies het nieuwe programma, eventuele extra functies en - naar wens - een andere centrifugeersnelheid.
3. Druk nogmaals op de knop **"Start/Pauze"**. Het nieuwe programma wordt hervat vanaf het punt waarop het vorige programma is afgebroken. Voeg geen wasmiddel toe voor dit programma.

## EEN PROGRAMMA DAT WORDT UITGEVOERD ANNULEREN (RESETTEN) VOOR HET EINDE VAN HET PROGRAMMA

Met de knop **"Reset/Afpompen"** wordt een programma voor het einde afgebroken.

- Houd de knop **"Reset/Afpompen"** minimaal 3 seconden ingedrukt. Resterend water wordt afgepompt voordat de deur kan worden geopend.